GEMEINDE
TIROL
COMUNE
DI TIROLO

A N O R D N U N G

O R D I N A N Z A

Nr. 38/2026

Teilweise Sperrung des Lingweges im Breich Haus Nr. 17 (Residence Kessler) - 39 (Abler) - aufgrund von Grabungsarbeiten

Der Bürgermeister

ordnet an

die teilweise Sperrung des Lingweges im Bereich

Haus Nr. 17 (Residence Kessler) – 39 (Abler)

vom 09.11.2026 – 19.03.2027

- sowie die Errichtung einer behelfsmäßigen Umleitungsstrecke mittels Ampelregelung (vgl. Anlage)* -

Begründung

Vom 09.11.2026 bis 19.03.2027 werden im Lingweg Arbeiten für die Erneuerung der Infrastrukturen Trinkwasser-Regenwasser-Schmutzwasser und öffentliche Beleuchtung durchgeführt.

Durchführung und Auflagen

Die Beamten der Polizeiorgane sind mit der Durchführung und Kontrolle dieser Anordnung beauftragt.
Diese Anordnung wird der Öffentlichkeit mittels Veröffentlichung an der digitalen Amtstafel zur Kenntnis gebracht und wird den unmittelbar interessierten Personen zugestellt.

Die vorliegende Anordnung gilt für den obgenannten Zeitraum, jedenfalls aber bis zum Abschluss der Arbeiten.

***Die behelfsmäßige Umleitungsstrecke darf nur in absolut notwendigen, dringenden und unaufschiebbaren Fällen befahren werden. Aufgrund der Länge der Umleitung sowie der Gegebenheiten vor Ort, darf die Straße nur mit kleinen Fahrzeugen befahren werden (kein Lieferverkehr, kein Ver- und Entsorgungsverkehr). Grundsätzlich sind die Fahrzeuge außerhalb des Lingwegs abzustellen und zu parken.**

Verkehrsbeschränkungen

Montag, 7.30 Uhr – Freitag, ca. 18.00 Uhr: Der Lingweg bleibt

Chiusura parziale della via Lingnell'ambito del civ. n. 17 (Residence Kessler) - 39 (Abler) - a causa di lavori di scavo

Il Sindaco

ordina

la chiusura parziale della via Ling

civ. n. 17 (Residence Kessler) – 39 (Abler)

dal giorno 09.11.2026 – 19.03.2027

- nonché instaurazione di una deviazione provvisoria regolata da semafori (vedasi allegato)* -

Motivazione

Dal giorno 09.11.2026 fino al giorno 19.03.2027 verranno eseguiti lavori per il rinnovo delle infrastrutture acquedotto-acque bianche-acque nere e illuminazione pubblica nella via Ling.

Esecuzione e oneri

Gli agenti delle forze dell'ordine sono incaricati con l'esecuzione e il controllo dell'ordinanza in oggetto.
La presente ordinanza verrà resa nota al pubblico mediante installazione della segnaletica prescritta nonché mediante pubblicazione sull'albo pretorio digitale.

La presente ordinanza è valida per il periodo summenzionato, in ogni caso però fino alla conclusione dei lavori.

***Il percorso di deviazione provvisorio può essere utilizzato solo in casi di assoluta necessità, urgenza e indifferibilità. A causa della lunghezza della deviazione e delle condizioni locali, la strada può essere percorsa solo da veicoli di piccole dimensioni (sono esclusi il traffico merci/consegne e i mezzi di fornitura e smaltimento). In linea di principio, i veicoli devono essere posteggiati e parcheggiati al di fuori di Ling.**

Limitazioni al traffico

Lunedì ore 7:30 – Venerdì ore 18:00 circa: Via Ling rimane

für Autos und Radfahrer geschlossen.
Freitag, ca. 18.00 Uhr – Montag, 7.30 Uhr: Der Lingweg ist für Anrainer geöffnet. Der Lingweg darf nur mit Fahrzeugen bis 3,5 to befahren werden.
Werden längere Zeit keine Arbeiten durchgeführt (z.B. Weihnachten) wird die Straße geöffnet.
Es besteht allerdings die Möglichkeit, dass bei unvorhergesehen Problemen die Straße an einem Wochenende nicht geöffnet werden kann.
Bei Bedarf kann die Straße auch für den Fußgängerverkehr kurzzeitig gesperrt werden. In diesem Fall können die bekannten Wege und Steige durch die Obstwiesen verwendet werden.

Grundlagen

Artt. 7, 12 und 37 Abs. 3 der Straßenverkehrsordnung (GvD Nr. 285/1992)

diese Anordnung tritt nach Anbringung der vorgeschriebenen Verkehrsbeschilderung in Kraft, welche im Sinne des GvD. Nr. 285 vom 30.04.1992 (St.V.O.) vom Antragsteller angebracht und instand gehalten wird

Rechtsmittelbelehrung

Innerhalb von 60 Tagen ab Veröffentlichung, Zustellung bzw. effektiver Kenntnisnahme kann beim Regionalen Verwaltungsgericht der Region Trentino – Südtirol, Autonome Sektion Bozen, Rekurs eingereicht werden.

Innerhalb von 30 Tagen kann außerdem Verwaltungsbeschwerde beim Regierungskommissariat von Bozen eingereicht werden.

chiuso alle auto e ai ciclisti.
Venerdì ore 18:00 circa – Lunedì ore 7:30: Via Ling è aperto ai residenti. Il transito sulla Via Ling è consentito solo a veicoli fino a 3,5 tonnellate.
Qualora non vengano effettuati lavori per un periodo prolungato (ad es. a Natale), la strada verrà aperta. Tuttavia, in caso di problemi imprevisti, sussiste la possibilità che la strada non possa essere aperta durante il fine settimana.
In caso di necessità, la strada potrà essere temporaneamente chiusa anche al traffico pedonale. In tal caso, si potranno utilizzare i noti sentieri e percorsi attraverso i frutteti.

Fonti

artt. 7, 12 e 37 comma 3 del codice della strada (d.lgs. n. 285/1992).

quest'ordinanza entrerà in vigore con l'installazione della prescritta segnaletica stradale, la quale viene installata e mantenuta dal richiedente ai sensi del D.lgs. del 30.04.1992, n. 285 (C.d.S.).

Mezzi di impugnazione

Entro 60 giorni dalla pubblicazione, notificazione ossia effettiva conoscenza potrà essere presentato ricorso presso il Tribunale della Giustazia Amministrativa Regionale della Regione Trentino – Alto Adige, Sezione Autonoma di Bolzano.

Entro 30 giorni è inoltre possibile presente ricorso amministrativo presso il Commissariato del Governo di Bolzano.

Eine Kopie gegenständliche Maßnahme wird an der digitalen Amtstafel der Gemeinde veröffentlicht, sowie übermittelt an:

- Carabinieristation von Tirol - stbz531240@carabinieri.it
- Ortspolizei Tirol - polizei@gemeinde.meran.bz.it
- Erdbau GmbH - technik@terra-tec.it
- Dr. Ing.Michael Abler – info@michaellabler.net
- Poste Italiane - michaela.tagetto@posteitaliane.it
- Freiwillige Feuerwehr Tirol - info@schneidlhof.com
- Verkehrsmeldezentrale - vmz@provinz.bz.it
- Landesrettungsverein Weißes Kreuz - Einsatzzentrale@wk-cb.bz.it

Copia del presente provvedimento sarà pubblicata all'albo comunale digitale nonché inoltrata a:

- Stazione Carabinieri di Tirolo
- Polizia Locale Tirolo
- Erdbau GmbH
- Dott. Ing. Michael Abler
- Poste Italiane
- Vigili del Fuoco Volontari Tirolo
- Centrale Viabilità Provinciale
- Associazione Provinciale di Soccorso Croce Bianca conlus

Tirol – Tirolo, am/il 28/10/2026

Der Bürgermeister / Il Sindaco
- Christoph Pircher -
(Digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale)

GEMEINDE
TIROL
COMUNE
DI TIROLO

